

Sitzung vom 03. Februar 2026

Beschl. Nr. **2026-26**

7.1.4.1 Eigenproduktion
Werkbetriebe: Grundwasserpumpwerk Sihlweid, Konzessionserhöhung und Anpassung Schutzzone; Kreditabrechnung

Ausgangslage

Mit SRB 2016-31 vom 2. Februar 2016 bewilligte der Stadtrat für das Projekt «Grundwasserpumpwerk Sihlweid; Konzessionserhöhung und Anpassung der Grundwasserschutzzonen» einen Kredit von CHF 60'000.00 inkl. MwSt. Ziel des Projekts war es, die fachlichen und rechtlichen Voraussetzungen für eine Erhöhung der konzessionierten Entnahmemenge der Grundwasserfassung Sihlweid zu schaffen sowie die bestehenden Grundwasserschutzzonen den aktuellen gesetzlichen Anforderungen anzupassen.

Projektbeschrieb

Im Rahmen des bewilligten Kredits wurden hydrogeologische Untersuchungen durchgeführt, ein Pumpversuch ausgewertet und ein umfassender hydrogeologischer Bericht erstellt. Dieser bildete die Grundlage für die Überarbeitung der bestehenden Grundwasserschutzzonen und des zugehörigen Schutzzonenreglements.

Gestützt auf diese Unterlagen setzte der Stadtrat der Stadt Zürich mit Beschluss vom 6. Januar 2021 den revidierten Schutzzonenplan und das Schutzzonenreglement für die Grundwasserfassung Sihlweid fest. Die Genehmigung durch das Amt für Abfall, Wasser, Energie und Luft (AWEL) erfolgte am 23. Mai 2023.

Das Projekt ist abgeschlossen.

Kreditabrechnung

Kto.-Nr. (HRM):	400.5810.00
Währung:	CHF
SRB 2016-31	60'000.00
Bewilligte Kredite (inkl. MwSt.)	60'000.00
Bauabrechnung	51'122.82
MwSt.	3'643.48
Gesamtkosten	54'766.30
Differenz	- 5'233.70
Differenz in Prozent	- 8.72%

Die Minderkosten ergeben sich daraus, dass der effektive Aufwand für die hydrogeologischen Untersuchungen, die Projektkoordination sowie die behördlichen Verfahren geringer ausfiel als ursprünglich angenommen.

Das Projekt konnte fachlich vollständig und erfolgreich abgeschlossen werden und kann mit geringfügigen Minderkosten abgerechnet werden. Es wurden keine Beiträge geleistet.

Der Stadtrat fasst, gestützt auf Art. 39 Abs. 1 Bst. c der Gemeindeordnung der Stadt Adliswil, folgenden

Beschluss:

- 1 Die Abrechnung für das Projekt «Grundwasserpumpwerk Sihlweid; Konzessions-erhöhung und Anpassung der Grundwasserschutzzonen» im Betrag von CHF 54'766.30 inkl. MwSt. (Kreditbetrag CHF 60'000.00 inkl. MwSt.) zu Lasten Konto 400.5810.00 wird genehmigt.
- 2 Dieser Beschluss ist öffentlich.
- 3 Mitteilung an:
 - 3.1 Ressortleiter Finanzen
 - 3.2 Ressortleiter Werkbetriebe

Stadt Adliswil
Stadtrat

Farid Zeroual
Stadtpräsident

Gregor Matter
Stv. Stadtschreiber